



BANCO DE LA CORUÑA

AMORTIZACIÓN DE OBLIGACIONES DEL EXCELENTÍSIMO AYUNTAMIENTO DE LUGO
Tenemos el honor de participar a los señores tenedores de estas obligaciones, que en el sorteo verificado el día 21 de Marzo, de 1921 han resultado amortizadas las siguientes...

TEATRO LINARES RIVAS - EMPRESA MENDEZ

COMPANIA DE ZARZUELA Y OPERETA DE EUGENIO CASALS
Hoy, funciones extraordinarias, con rebaja de precios en la mayor parte de las localidades
A las 6 y media de la tarde y 10 y media de la noche...

SAN ANDRES.-Hoy, como primer viernes de mes, se celebran los cultos mensuales del Sagrado Corazón de Jesús...

NOTAS DE SPORT

Reina gran entusiasmo por presenciar el match de foot-ball que se celebrará el próximo domingo entre el "María Pita Racing Club" y el "Real Club Deportivo"...

TEATRO ROSALÍA CASTRO

Hoy se inaugura una brevísima temporada de cine y variedades, exhibiéndose la magnífica película "La Casa Arruinada"...

LA COMPANIA ARGENTINA

Significa la prensa de Madrid dedicando calurosos elogios a la admirable agrupación que acunilla, Camila Quiroga...

Sucesos en Orense

Un Herido: Dicen de la Vega que el vecino del Bollo, Benito Cid, fue herido de un disparo de arma de fuego...

UN INCENDIO

Según comunican de Laza, en la casa que habita el vecino de Gimadevia, Antonio Fernández Toro, se produjo un incendio que pudo ser extinguido...

DEL TREN A LA VIA

Del tren descendiente que iba a Vigo el día 23, y en el kilómetro 4, se arrojó a la vía, desde un coche de tercera, Luis Galdón Gómez...

GRAN "CAFÉ MODERNO"

Real, 56 y Olmos, 13
Gran concierto extraordinario para hoy, viernes, de 7 a 8 1/2 por el trío que dirige "Gelsio Díaz"...

EL PUERTO

Barcos que entraron: vapores "Orizaba", de Santander y Gijón; "Juan de Joanes", de Barcelona y Vigo...

VIAJEROS

Estuvo ayer en la Coruña y hoy para Montero, nuestro activo corresponsal D. Salvador Brañas...

SECCION RELIGIOSA

Santos de hoy: Teodoro, Venancio y Esteban. La festividad de hoy es de la feria sexta de la Octava de la Resurrección...

Teatro Rosalia Castro-EMPRESA FRAGA
TEMPORADA DE CINE Y VARIEDADES
A las 7 de la tarde y a las 10 de la noche
LA CASA ARRUINADA
Gustavo René el soberano actor emocional

NOTAS MUNICIPALES

El alcalde dirigió una comunicación al gobernador militar de la plaza solicitando autorización para realizar las obras necesarias en el Castillo de San Antón...

NOTICIAS MILITARES

Destinos.-Infantería.-Tenientes coronales: D. Arturo Briones, al segundo de Zaragoza...

RECIBIDO CIVIL

Distrito de la Audiencia: Dia 31.-Nacimientos: Clara García, Manuel Bernárdes Vila, Jaime Zapata...

Cronica local

Todas las buxas que se celebran mañana, sábado, 2 de Abril, de ocho a once en la iglesia parroquial de Santa Úrsula...

CONTESTANDO A UNA QUEJA

Nuestro distinguido amigo el jefe de la Estación telefónica interurbana Sr. Camarero nos envía la siguiente carta que publicamos gustosos...

LA PESCA

Tos vapores pesqueros trajeron ayer 12 cajas de merluza, 9 de pescadilla, 6 de gallos, y 2 de rapas...

Tribunales

Señalamientos para el día primero de Abril: Sala de lo Civil.-Mondondo: Antonio García Roura...

Teatro Rosalia Castro-EMPRESA FRAGA
TEMPORADA DE CINE Y VARIEDADES
A las 7 de la tarde y a las 10 de la noche
LA CASA ARRUINADA
Gustavo René el soberano actor emocional

NOTAS MUNICIPALES

El alcalde dirigió una comunicación al gobernador militar de la plaza solicitando autorización para realizar las obras necesarias en el Castillo de San Antón...

NOTICIAS MILITARES

Destinos.-Infantería.-Tenientes coronales: D. Arturo Briones, al segundo de Zaragoza...

RECIBIDO CIVIL

Distrito de la Audiencia: Dia 31.-Nacimientos: Clara García, Manuel Bernárdes Vila, Jaime Zapata...

Cronica local

Todas las buxas que se celebran mañana, sábado, 2 de Abril, de ocho a once en la iglesia parroquial de Santa Úrsula...

CONTESTANDO A UNA QUEJA

Nuestro distinguido amigo el jefe de la Estación telefónica interurbana Sr. Camarero nos envía la siguiente carta que publicamos gustosos...

LA PESCA

Tos vapores pesqueros trajeron ayer 12 cajas de merluza, 9 de pescadilla, 6 de gallos, y 2 de rapas...

Tribunales

Señalamientos para el día primero de Abril: Sala de lo Civil.-Mondondo: Antonio García Roura...



**MALA REAL INGLESA**

**AVISO**

El vapor **CARDIGANSHIRE** saldrá de este puerto el día 5 de Abril, con destino a la **Habana**.

Precio del pasaje en tercera, incluidos impuestos:

**Pesetas 500**

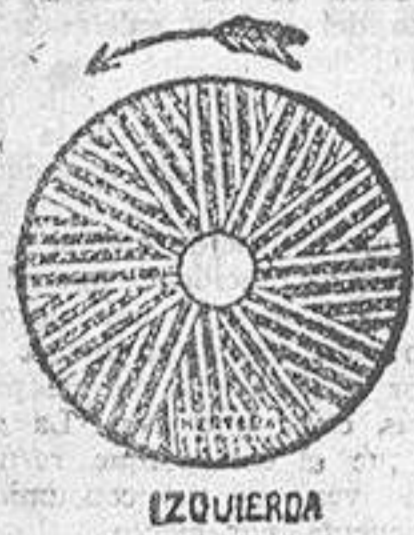
Agentes en la Coruña: **RUBINE E HIJOS**.

**Viuda de H. Hervada - Coruña**

CASA FUNDADA EL AÑO 1865

Muebles de todas clases, instalaciones de lujo y económicas, Tapicería, Cocinas, etc.—Cantón Grande, 8

Ferretería y quincalla en general Zinc, Plomo, Aceros, Clavazón, Vidrio Máquinas agrícolas.—Real, 14 y 77



Los centenares de piedras que tiene vendidas esta Casa y la preferencia que le da el público, demuestran su excelente calidad, tanto las de **LA DORDOGNE** como las de **LA FELIÉ**

Los centenares de piedras que tiene vendidas esta Casa y la preferencia que le da el público, demuestran su excelente calidad, tanto las de **LA DORDOGNE** como las de **LA FELIÉ**

Termos superiores Ice-Hoc y otros marcas. Conservan los líquidos calientes durante 24 horas o fríos, según convenga.



Máquinas estándares para pizar cemento, de los números 12, 29, 32. Accesorios para estas mismas máquinas.

**CHARGEURS REUNIS**

Compagnie Française de Navigation

Línea Havre-Plata

El día 29 de Abril saldrá directamente de este puerto para los de MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, el magnífico vapor rápido

**SALLANDROUZE**

Precio del billete en TERCERA CLASE.—Ptas. 521,75

Línea Brasil-Plata

El día 9 de Mayo saldrá de este puerto para los de BRASIL, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, el magnífico vapor rápido de 10.000 toneladas

**OUessant**

Precio de los billetes

EN PRIMERA CLASE: Para Rio Janeiro, 2.044 pesetas.— Para Santos, 2.199.—Para Montevideo, 2.380.— Para Buenos Aires, 2.464  
EN SEGUNDA INTERMEDIA: Para Rio Janeiro, 932 pesetas.—Para Santos, 952.— Para Montevideo, 952.— Para Buenos Aires, 952.  
EN TERCERA CLASE.—Ptas. 536,75.

Niños menores de 2 años, uno gratis por familia. De 2 a 3 años, cuarto pasaje. De 5 a 10 años, medio pasaje. Mayores de 10 años, pasaje entero.  
Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia con cinco días de anticipación a la salida del vapor.  
Para toda clase de informes, dirigirse a los Agentes generales en España ANTONIO CONDE, hijos. Plaza de Orseco, 2, A, La Coruña.—Telegrams: CHARGEURS

**Vidriería Pereira**

Fábrica de Espejos La Coruña

GRAN REMEDIO EXTERNO

## EMPLASTOS

PERFORADOS AMERICANOS DE FIELTRO ROJO Ó SEA BAYETA ENCARNADA DEL DR. WINTER

Los Emplastos de fieltro rojo del Dr. Winter

**Curan** Catarros de pecho, bronquitis, reumatismo, dolores de pulmones, dolores de costado, dolores de espalda y riñones, lumbago, ciática, calambres, etc. etc.

Exíjase siempre la marca del Dr. Winter

VENTA: Farmacias y Droguerías

MUCHO CUIDADO CON LAS IMITACIONES

R. M. S. P.

## Mala Real Inglesa

Servicio regular de vapores correos rápidos

PROXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA

### Línea de América del Sur

Para los puertos de RIO DE JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES.

Precio en tercera incluidos impuestos

ANDES..... 3 Abril 565,75 Ptas.  
DEMBERARA... 11 Abril 550,75

Niños de 5 a 10 años, pagarán medio pasaje; idem de 2 a 5 años, pagarán cuarto pasaje; idem menores de dos años, gratis.  
Admiten pasajeros de primera (varias categorías), segunda, intermedia y tercera clase, para los puertos arriba mencionados.  
Para los pasajeros de tercera clase, cuentan estos buques con magníficas instalaciones de camarotes de dos, cuatro y seis camas, y algunos tienen, además, amplios comedores y lujos fumador, sin que por ello tengan los pasajeros que abonar exceso alguno.

### Línea de Cuba

PARA LA HABANA Precio en tercera incluidos impuestos

**CARDIGANSHIRE**, 5 de Abril. 500 Ptas.  
Admite pasajeros de cámara.  
Los pasajeros deben solicitar con la mayor anticipación sus plazas y es imprescindible, para poder ser despachados, presentarse con CINCO días de antelación a la fecha de la salida del vapor.  
Para más informes, dirigirse a los Agentes en la Coruña: RUBINE E HIJOS, Real, 81.

## Nelson Lines

Servicio de vapores correos desde el puerto de LA CORUÑA para los de RIO JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

**PROXIMA SALIDA DESDE LA CORUÑA**  
El 10 de Abril el vapor

### HIGHLAND PIPER

admitiendo pasajeros de todas clases y carga.

Precio del pasaje en 3.ª clase

De 10 años en adelante	Ptas. 535,75
De 5 a 10 años	275,60
De dos a cinco años	146,85
Menores de dos años, gratis.	

Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia cinco días antes de la fecha de salida, a fin de cumplir todos los requisitos de las vigentes disposiciones.  
Para informes dirigirse a su consignatario **Nicandro Farina**

## COMPAGNIE GENERALE TRASATLANTIQUE

COMPANIA DE VAPORES CORREOS A GRAN VELOCIDAD

Proximas salidas de la Coruña directamente para Habana y Veracruz

Vapor **FLANDRE**.—17 Abril

Precio en cámara para el vapor «Flandre»	HABANA	VERACRUZ
Primera (varias categorías)	Ptas. 1.350 a 3.600	1.475 a 3.900
Segunda	1.100	1.200
Preferencia	950	1.010

A estos precios hay que añadir los impuestos.

Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia cinco días antes de la fecha de salida.  
Admite también carga.  
Para toda clase de informes dirigirse a su consignatario **NICANDRO FARINA**, Compostela, esquina a Plaza de Lugo

Proxima salida de la Coruña, directamente para **NEW-YORK**

Vapor **CAROLINE**.—15 de Abril

Admite pasajeros de cámara y tercera clase y carga **PRECIO EN TERCERA. — Ptas. 600**, más 8 dólares, impuestos americanos de desembarque.  
Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia CINCO días antes de la fecha de salida.  
Admite también carga.  
Para toda clase de informes dirigirse a su Consignatario **NICANDRO FARINA**, Compostela, esquina a Plaza de Lugo

## NEW-YORK AND CUBA MAIL STEAMSHIP COMPANY

(Ward Line)

SERVICIO ACELERADO POR MAGNIFICOS VAPORES CORREOS NORTEAMERICANOS

Salidas regulares quincenales los días 15 y 30 de cada mes

Directamente desde La Coruña a la Habana, saldrán los vapores siguientes:

**SIBONEY**. . . . . 30 de Abril.  
**ORIZABA**. . . . . 15 de Mayo.  
**SIBONEY**. . . . . 30 de Mayo

La mejorable acomodación de tercera clase de estos buques trasatlánticos, ha sido efectuada de acuerdo con la Ley de Emigración Española y con la Ley de Inmigración Norteamericana.

PRECIOS

En 3.ª clase, pesetas 550,25 (incluidos impuestos)  
En 1.ª clase, desde pesos 285,00 a 1.150,00, más impuestos de embarque  
Para toda clase de informes dirigirse a su Agente, **VIUDA DE DANIEL ALVAREZ**.—Cantón Pequeño, 22.—LA CORUÑA

## Corcho, Hijos

Ingenieros constructores. Santander-Sucursal en Madrid y exposición: Recoletos, 3

TALLERES DE SAN MARTIN. —Turbinas hidráulicas (patente Mirapeix). Rodeznos para molinos. Calderías gruesas. Maquinarias. Construcciones y reparación de buques. Gabarras. Materiales para minas y ferrocarriles. Puentes. Grúas. Armaduras para construcciones. Calderas y máquinas marinas. Transmisiones. Piezas de forja.

TALLERES DE LA REYERTA (FUNDICIONES). —Fabricación de bañeras esmaltadas y otros aparatos sanitarios.—Fundición de toda clase de piezas de mecánica y para construcciones, cerrajería artística, columnas, balaustradas, balcones y escaleras.

TALLERES Y EXPOSICION EN SOTILEZA. —Cocinas económicas domésticas, Hoteles y Comandas. Termostatos para calefacción de agua. Calefacciones centrales, por vapor y agua caliente. Aparatos hidroterápicos para balnearios. Grifos, válvulas y llaves de todas clases para agua y vapor. Fundición de bronce. Calderería de cobre. Reparación de automóviles. Bombas de mano y mecánicas. Molinos de viento. Instalación y distribución de agua. Cuartos de baños. Inodoros. Lavabos. Bidets. Cisternas. Accesorios de toilette. Tuberías. Metales. Maquinaria. Herramientas para la industria mecánica. Nos encargamos del estudio y montaje de instalaciones, funcionando, bajo presupuesto. Estufas económicas de fuego continuo, para cok o antracita.

## Litografía e Imprenta

ROEL

PAPELERIA Y OBJETOS DE ESCRITORIO

REAL, 17

MAQUINAS DE ESCRIBIR ULTIMOS MODELOS

Talleres: Carretera de Santa Margarita.—Coruña

## Comp.ª del Pacifico

Vapores correos ingleses de 2 y 3 hélices

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase

Proximas salidas de la Coruña LINEA CUBA, PANAMA Y PACIFICO

Precio en tercera a la Habana

**VICTORIA**. . 11 de Abril Ptas. 500  
**ORIANA**. . . . 9 de Mayo

Para la Habana, Colón, Balboa y puertos de Perú y Chile.  
En primera clase a la Habana. . . . . Ptas. 2.162,25  
En segunda . . . . . 1.262,25  
(Incluidos los impuestos).

## LINEA BRASIL, RIO PLATA Y PACIFICO

Para RIO JANEIRO, MONTEVIDEO, BUENOS AIRES y puertos de Chile y Perú.

Tercera clase. { A Rio Janeiro } Ptas. 536,75  
                           { A Montevideo }  
                           { A Buenos Aires }

(Incluidos los impuestos).

**LÍNEA DE LIVERPOOL**  
**ORCOMA**. . 28 de Abril

Para LA PALLICE (Francia) y LIVERPOOL (Inglaterra).  
Viajes combinados, con trasbordo en Liverpool, para los puertos de NORTE AMERICA.  
Para informes;  
**SUSANOS DE J. SE PASTOR**  
LA CORUÑA

## Vapores Correos Españoles DE LA Comp.ª Transatlántica

Línea de Cuba y México

El día 21 de Abril saldrá de este puerto el vapor correo

**Alfonso XII**

admitiendo pasaje y carga para la Habana y Veracruz.  
El precio del pasaje en tercera ordinaria para la Habana, es de Pesetas 693, incluidos los impuestos.

Línea de Brasil-Plata

El primero de Abril saldrá de este puerto el vapor

**Ciudad de Cádiz**

admitiendo pasaje y carga para Montevideo y Buenos Aires, a trasbordar en Cádiz al magnífico vapor-correo de gran marcha

**Infanta Isabel de Borbón**

Precio del pasaje en 3.ª clase ordinaria; Pesetas 553,25 con impuestos.

NOTA. Los pasajeros habrán de presentarse en la Agencia de la Compañía con CINCO DÍAS DE ANTELACION al día de la salida del vapor, con el fin de tener tiempo de tramitar los requisitos que determinan las vigentes disposiciones de emigración.  
Para más informes dirigirse a la

AGENCIA DE LA COMPANIA TRASATLANTICA  
Blogo de Agua, 8 y 5

## Compañía Hamburguesa SUDAMERICANA

Amburg-Südamerikanische, D. G.

Reanuncacion del servicio de pasajeros

Directamente para RIO JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES saldrá de este puerto el 25 de Abril el magnífico vapor

### ARGENTINA

acabado de construir y con excelente acomodación para pasajeros de tercera clase.  
Precio del pasaje en 3.ª clase, Ptas. 537,25 (incluidos impuestos)  
Para más informes dirigirse al Agente en la Coruña **Enrique Fraga**

En la imprenta de este periódico se admiten esquelas de defunción hasta las cuatro de la madrugada.

# MOTORINA

Esencia para automóviles

Fábrica de Motos

Marchesi y C.ª (S.º)

177 Follética de EL ORZAN

**LA JUVENTUD DE ENRIQUE IV**

**Los amores de la bella Nancy**

FOR **PONSON DU TERRAIL**

nunca había podido sospechar hasta entonces, lo que hizo fué arrugar aún más el ceño.

—¡Peor que peor!—dijo.

—¿A qué viene ese «peor que peor»?—preguntó Enrique.

Nancy volvió hasta el umbral de la puerta y se aseguró de que no escuchaba nadie.

—Pues hablad, querida Nancy—dijo el príncipe.—Malcán y su sobrina son amigos nuestros.

—¡Por desgracia!—repuso Nancy.

—¡Oh! ¡oh!—exclamó Malcán, —no sois nada amable con nosotros, señorita Nancy. —No lo digo porque os quiete mal, sino al contrario....

Y Nancy, cada vez más seria, se sentó y miró con fijeza al príncipe.

—Según se ve,—dijo—Vuestra Alteza perdió la memoria. Vuestra Alteza exigió de la reina Catalina, en cambio de la vida de Renato, un juramento.... Que garantiza la vida de Vuestra Alteza, la del señor de Noe, la de la bella platera y la del señor de Pi-brac.

—Y desde entonces,—añadío Enrique,—vivimos muy tranquilos y dormimos a pierna suelta.

—Pues muy mal hecho,—dijo Nancy, y el príncipe hizo un gesto de sorpresa.

—¿Acaso la reina Catalina osaría faltar a su palabra?

—No.

—Pues entonces?...

—Pero el juramento que hizo no garantiza a la futura condesa de Noe, y el día que ella sepa que... Miguita....

Noe se estremeció y palideció.

—Felizmente,—dijo Enrique,—Miguita va a entrar hoy mismo en el palacio de Beausejour, donde estará bajo la protección de la reina de Navarra.

Nancy meneó la cabeza.

—Tampoco la reina de Navarra,—dijo—está garantizada por el juramento.

—¡Oh! ¡oh!—exclamó Enrique argüiéndose con altivez,—no tengas cuidado, querida mía, nadie toca a mi madre... —Monsieur—repuso Nancy—estáis equivocados.... la reina Catalina odia a la reina de Navarra.... —Es posible; pero... —Y os juro—continuó la camarista—que si me hallara en vuestro lugar, me apresuraría a casarme con la princesa.

—Querida Nancy—dijo el príncipe—me voy incluyendo a la opinión de Margarita, que dice que todo lo ves por su lado más triste.

—Como Corisandra, príncipe. En primer lugar—prosiguió Nancy sin desconcertarse—voy a haceros una confidencia... No sé dónde pasó la primera parte de la noche la reina Catalina; pero puedo afirmar que cuando regresó al Louvre eran más de las doce.

—¡Bah!—dijo el príncipe admirado,—¿y cómo sabes tú eso? —¡Ah! va sabéis que soy algo noctámbula... —Diantre! empleas una palabra que apenas comprendo—dijo el príncipe.

Nancy sonrió y repuso:

—La princesa, que sabe el latín, explicó... noche

los corredores sin luz, escuchar en las puertas de vez en cuando, atrapando acá y allá alguna palabra.

—Y viste a la reina madre cuando regresó?

—Sola y bien embosada en su capa y vestida de hombre....

—Te estás burlando de nosotros.

—Os digo la verdad, monseñor.

—Quizás te hayas engañado... la reina madre no se atrevería a disfrazarse de este modo.

—Estoy segura de lo que digo. Estaba yo de codos en una ventana, y me pareció que hablaban en la orilla del río. Como tengo el oído fino, me pareció en cierto modo que era la voz de Renato la que oía. Bajé corriendo al postigo y encontré de centinela a un suizo conocido mío.

—¿Era el que suele hacerse el dormido cuando se tose?

—El mismo.

—¿Y fué él quien te dijo?...

—No; lo sé por mi misma. Escuchad... El suizo—prosiguió Nancy—tenía una capa muy ancha; yo soy puegüña como vos veis, y me metí bien acurrucada debajo de la capa, de modo que he podido ver, sin que me vieran; y gracias al farol colgado encima de la puerta, entrar al caballero que era la reina madre.

Esta vez Enrique arrugó el entrecejo.

—¿De dónde vendría?—murmuró.

—No lo sé, pero puedo afirmaros que cuando la reina Catalina se toma la molestia de salir del Louvre sin escolta y vuelve tan tarde, algún plan siniestro y

audaz, y lo único que sé es que aborrece a la reina de Navarra, porque sorprendió una mirada de odio dirigida contra ella.

Enrique sonrió desdenguadamente.

—Mi madre está bien custodiada en el palacio de Beausejour,—dijo.—Tiene en el corredor suyo treinta caballeros adictos... cuya espada está mejor templada que los puñales de los asesinos asalariados de la reina Catalina.

Nancy se encogió de hombros.

—¡Bah! monseñor—dijo—la reina madre es una princesa demasiado cortés para hacer asesinar así a una reina a quien detesta, pero a quien estima no menos, mas—añadió Nancy—podría suceder muy bien que Renato el florentino....

Al oír este nombre, Miguita y Noe palidieron de nuevo, y Malcán se rascó la oreja con cierto apuro. El príncipe fué el único que permaneció impassible.

—¿Podría suceder—continuó Nancy—que Renato, ya que no puede tocar a Vuestra Alteza, pensara en hacerse grato a su ama. Renato es un quinceo hábil, monseñor. Enrique se estremeció.

—Confeciona venenos maravillosos y muy sutiles.... Venenos que se introducen en el aire que respiramos, en el agua y el vino que bebemos, en el fuego conque nos calentamos en el pan que partimos, y hasta en los alimentos que, por desconfianza, preparamos nosotros.

—Nancy—dijo el príncipe—aunque tenga que preparar yo mismo las comidas de mi madre....

—Otra cosa mejor se podrá hacer, monseñor.